



## REGULAMIN PROGRAMU „VOLVO CLASSIC”.

### I. Organizator

Program organizowany jest przez Volvo Maszyny Budowlane Polska Sp. z o.o., z siedzibą w Młochowie 05-831, przy Alei Katowickiej 215; zarejestrowanej w KRS przez Sąd Rejonowy dla m.st. Warszawy, XIII Wydział Gospodarczy Krajowego Rejestru Sądowego pod numerem KRS 0000101781, zwany w niniejszym regulaminie Organizatorem.

### II. Uczestnictwo w Programie

W programie mogą wziąć udział wszyscy właściciele, użytkownicy maszyn produkcyjnych GPE VOLVO z rocznika 2007 i starszych oraz maszyn kompaktowych COE VOLVO przy uwzględnieniu matrycy rabatowej zawartej w punkcie IV. niniejszego regulaminu.

### III. Czas trwania Programu

Program trwa od 1 stycznia 2016 do 31 grudnia 2016 włącznie. Termin zakończenia programu może ulec zmianie bez konieczności odrębnego powiadamiania.

### IV. Zasady Programu

- Organizator udzieli rabatu na zakup oryginalnych części zamiennych VOLVO do wybranych maszyn produkcyjnych GPE w wysokości:

Grupa maszyn	Seria maszyn	Roczniki maszyn	Rabat w promocji
koparki kołowe i gąsienicowe	A	wszystkie	40%
	B	wszystkie	30%
ładowarki kołowe	A-B	wszystkie	50%
	C	wszystkie	40%
	D	wszystkie	30%
	E	wszystkie	20%
	G700 G900	wszystkie -2007	40% 30%
równiarki	A	wszystkie	50%
	B	wszystkie	40%
	C	wszystkie	30%
	D	wszystkie	20%

- Organizator udzieli rabatu na zakup oryginalnych części zamiennych VOLVO do wybranych maszyn kompaktowych COE w wysokości:

Grupa maszyn	Seria maszyn	Roczniki maszyn	Rabat w promocji
koparki kompaktowe	A	wszystkie	30%
	B	wszystkie	20%
ładowarki kompaktowe	A	wszystkie	30%
	B	wszystkie	20%

Region Północny  
Będzieszyn 101  
83-000 Pruszcz Gdański  
tel. 58 667 36 22

Region Południowy  
Szwedzka 9  
32-050 Skawina  
tel. 12 256 43 90

Region Wschodni  
Aleja Katowicka 215  
05-831 Młochów  
tel. 22 383 46 50

Region Zachodni  
Fabryczna 28  
55-080 Pietrzykowice  
tel. 71 780 06 60

[www.volvoce.pl](http://www.volvoce.pl)

**Volvo Maszyny Budowlane Polska Sp. z o.o.**  
Aleja Katowicka 215  
05-831 Młochów

**Telefon:**  
+48 22 383 46 50

**NIP:**  
896-13-21-057

**KRS:**  
0000101781



3. Promocyjny rabat na produkty w programie Reman Classic jest stały i wynosi:
  - a. skrzynie biegów -30%,
  - b. silniki -20%.
4. Promocyjny rabat na produkty smarne oraz chłodziwo jest stały i wynosi 20%.
5. Rabat promocyjny nie dotyczy opon, części zamiennych Volvo Penta oraz osprzętów oferowanych przez innych dostawców.
6. Ponadto z programu Classic wyłączone są części oferowane w innych programach promocyjnych (zęby VTC, podwozia koparkowe UC).
7. Dodatkowo organizator udzieli rabatu na zakup usług do maszyn objętych promocją w wysokości 15%. Usługi objęte rabatem to zarówno obsługi techniczne, jak i naprawy wykonywane w warsztacie lub w miejscu pracy maszyny.
8. Warunkiem otrzymania w/w rabatów jest podanie przez Uczestnika danych maszyny (MODEL+ NUMER SERyjNY+ MIEJSCE PRACY).
9. Organizator nie będzie oferować części dla kilku maszyn na jednej ofercie (innymi słowy części do 1 maszyny będą oferowane na 1 ofercie, nie ma ograniczenia w ilości ofert).
10. W przypadku braku numeru seryjnego lub podania przez Uczestnika numeru niewłaściwego (nieistniejącego w systemach VOLVO) transakcja nie zostanie zrealizowana z rabatem wynikającym z programu.
11. Program jest realizowany przez wszystkie oddziały Organizatora na terenie kraju.

#### **V. Reklamacje**

1. Wszelkie reklamacje dotyczące Programu mogą być składane przez Uczestników w formie pisemnej, listem poleconym na adres: Volvo Maszyny Budowlane Polska Sp. z o.o. Aleja Katowicka 215, 05-831 Młochów.
2. Reklamacja powinna zawierać nazwę firmy, NIP, imię, nazwisko oraz adres do korespondencji Uczestnika Programu, jak również opis podstaw reklamacji.
3. Reklamacje rozpatrywane będą przez Komisję d/s Programu w terminie 21 dni od dnia otrzymania. W razie negatywnego dla Uczestnika rozstrzygnięcia reklamacji o wyniku tego postępowania Uczestnik zostanie powiadomiony listem poleconym. Stanowisko Komisji zajęte po rozpatrzeniu Reklamacji będzie ostateczne.

#### **VI. Postanowienia końcowe**

1. Program VOLVO CLASSIC nie może być łączony z innymi promocjami organizowanymi przez firmę Volvo Maszyny Budowlane Polska Sp. z o.o.
2. Treść regulaminu jest udostępniona w okresie trwania we wszystkich oddziałach Organizatora oraz na stronie internetowej [www.volvoce.pl](http://www.volvoce.pl)
3. Uczestnicy programu wyrażają zgodę na wykorzystywanie i przetwarzanie przez Organizatora danych osobowych uzyskanych w związku z organizacją programu w celach marketingowych i organizacyjnych, związanych ze sprzedażą produktów i usług Organizatora. Wykorzystywanie i przetwarzanie danych osobowych zgodnie będzie z ustawą z dnia 29 października 1997 roku o ochronie danych osobowych ( Dz. U. Nr 133, poz. 883). Uczestnicy mają prawo wglądu do danych i prawo ich poprawiania.